RAKUEN TRANSLATIONS | SEA OTTER SCANS | REBELLION SCANS

STATUS: ONGOING
TYPE: MANGA

Marry Me!

AUTHOR: YUUKI MIKU
ARTIST: YUUKI MIKU

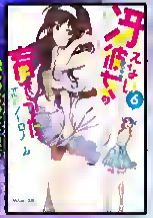
2015

TRANSLATOR: SPACEWHALES YAYOI KURENAI
TYPESETTER: PSYDUCK
CLEANER: PAP041
PROOFREADER: SPACEWHALES
RAWS: PSYDUCK
REDRAWER: PAP041
Rakuentranslations.wordpress.com | Seaotterscans.com

WE ARE LOOKING TRANSLATORS FOR:

DEAR SUCCUBUS SISTER

ADDICTED TO CURRY



SAEKI NO KOIKURU METRONOME

SEIFEI CENSOUKI KONNA SEKAI DE DEATTA KIMI NI

JINKOUKI WINTURGA

FATE/STAY NIGHT HEAVEN'S FEEL

RAKUEN TRANSLATIONS

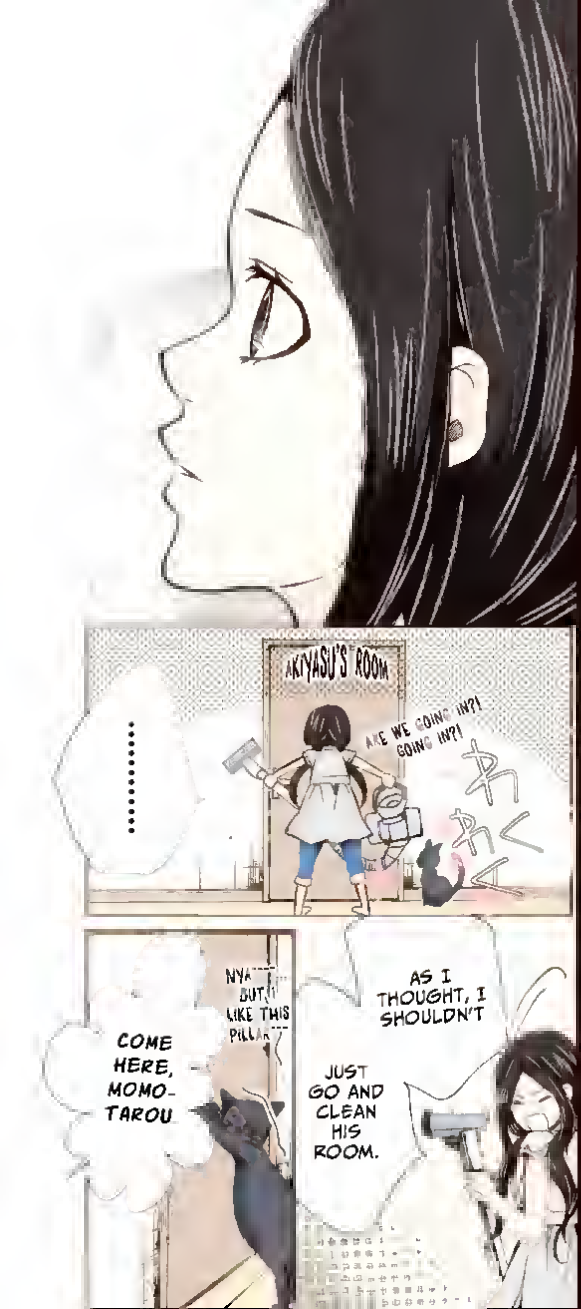
IF YOU'RE INTERESTED ON HELPING US, WRITE US ON OUR FACEBOOK PAGE OR CONTACT US AT OUR BATOTO ACCOUNT: PAPO41

We're also recruiting typesetters and re'rwers.

5 CHAPTER FIVE: I FEEL GREAT

AH.
WHAT'RE YOU DOING HERE.....?
KID, AT LEAST EAT BREAKFAST AT YOUR OWN HOUSE...
BUT NOTHING BEATS HIMARI'S FOOD.
SHE'S STILL NERVOUS, HUH.....
HERE, M'LORD!!
I- I AM HO-NORED!
SE-CONDS!!
Y-YES.
Himari

T-TAKE CARE!!
YOU'RE SO LOUD...
WE'RE O—FF!
A REQUEST FOR YOU...
I HAVE
HUH?
—... HEY
TAKU-MI.
IT'S OBVIOUS THAT GIRLS LIKE GUYS WHO CAN EAT A LOT, Y'KNOW?
HEHE


YOU
...
AKIYASU'S ROOM
ARE WE GOING IN?!
GOING IN?!
.....
DON'T LOOK LIKE A FAMILY AT ALL
.....
AS I THOUGHT, I SHOULDN'T
JUST GO AND CLEAN HIS ROOM.
NYA--
BUT I
LIKE THIS
PILLA--
COME HERE, MOMO-TAROU

WEL-
COME!
Clack
I'M
SORRY...
I DIDN'T
WANT TO
INTRUDE SO
SUDDENLY...
NO
PROBLEM
AT ALL.
MORE LIKE,
DID TAKUMI
CAME TO YOUR
PLACE AGAIN
TODAY!?
AH...
YEAH...
SORRY-

WAS... WAS I WRONG TO CONSULT HIM...!!?
Can I interest you in some tea~?
We have Mugicha and thoujicha~
Ohoho
HE... HE'S A LITTLE TOO LAIDBACK...!
I CAN'T DEAL WITH HIS SPECIES...!!!
I HAD THOUGHT THAT THE MOM WAS THE ONE AT HOME.
IT'S THE FATHER...
THAT KID JUST DISAPPEARED TODAY TOO. RIGHT AFTER SCHOOL, HE SAID SOMETHING ABOUT AKIYASU AND RAN OFF.
I HAD TO DROP WORK TO COME HERE...
AH,
MY WIFE WILL BE HOME SOON, SO...
BUT WHAT DOES THIS DO??
Coming home earlier than his wife?
!
IT'S BEEN GOOD FOR HIMARI-SAN TO INTERACT WITH KIDS...
I WONDER WHO HE TAKES AFTER...
TAKUMI DOES NOTHING BUT CAUSE TROUBLE.
I WONDER WHO HE TAKES AFTER.....

WHAA-AAAT ~~!!
THERE'S NO WAY A BILL LIKE THAT COULD PASS!!
NEET PROTECTION LAW
HIMARI AND I
ARE REALLY PECULIAR, SO...
SO?
WHERE'S THE PRO-BLEM?
HA... HAHA...
YEAH... WOW~... THAT'S REALLY WEIRD.
I'VE NEVER EVEN THOUGHT ABOUT MARRIAGE,
AND I'VE NEVER DEALT WITH SOMEONE LIKE HIMARI-SAN IN MY LIFE!!
I DON'T EVEN KNOW WHAT SHE'S THINKING!!
THERE ARE NOTHING BUT PROBLEMS!!

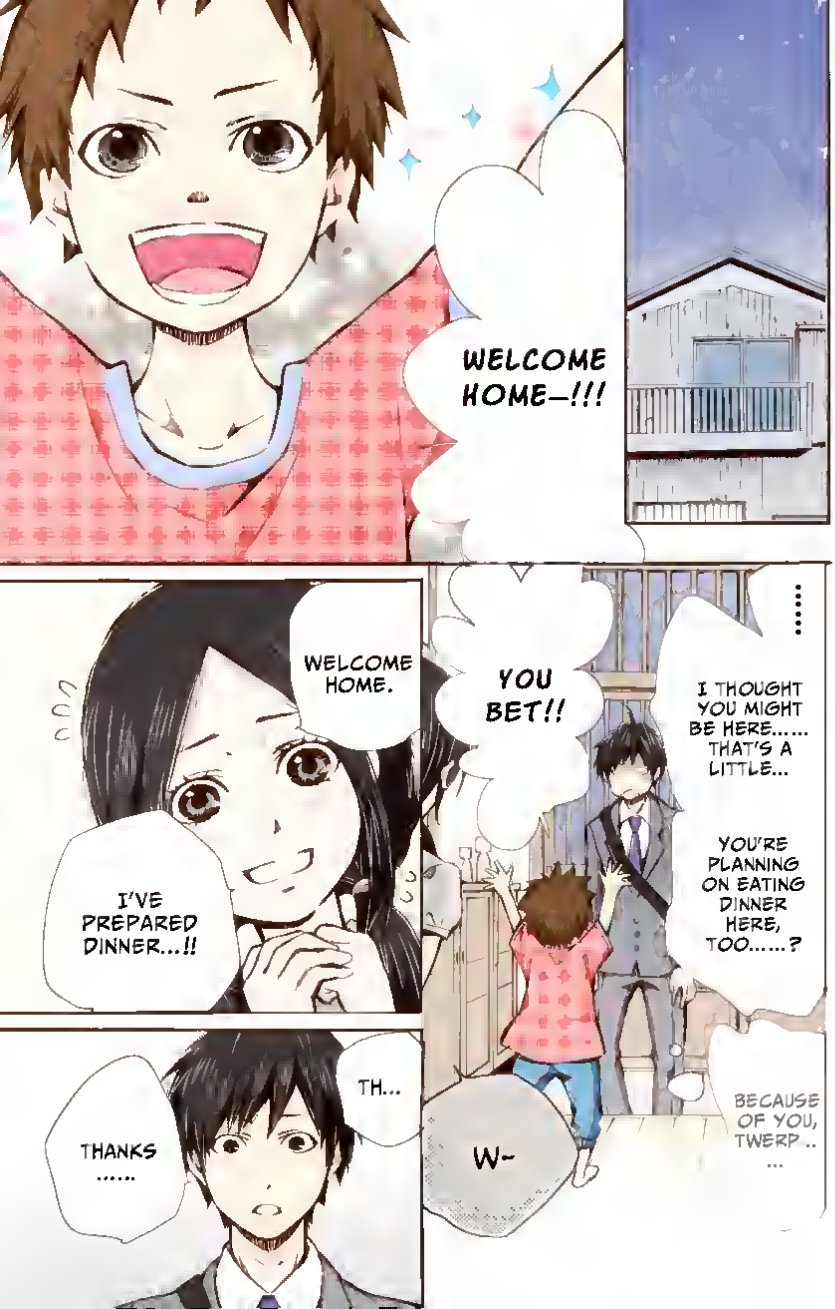
EVEN MY HEART FEELS LIKE BREAKING!!!!
AH...
BUT, LIKE, RIGHT WHEN I THOUGHT THAT WE COULD MAKE IT WORK,
TAKUMI SHOT US DOWN!
HE SAID WE DON'T LOOK LIKE A FAMILY!!!
I DON'T KNOW
WHAT A "PERFECT COUPLE" IS SUPPOSED TO LOOK LIKE.....
...LOOK,
I HAVE ZERO REFERENCE MATERIAL!!
MY PARENTS WERE NEVER KIND OR PRESENT.
WHENEVER MY FRIENDS GOT MARRIED, THEY BECAME ESTRANGED...
And it's not like I have a million friends
RATHER THAN BEING A NORMAL COUPLE,
IT FEELS LIKE WE'RE STILL STRANGERS. BUT..
"NORMAL", HUH...
TO BEGIN WITH, "NORMAL" IS...

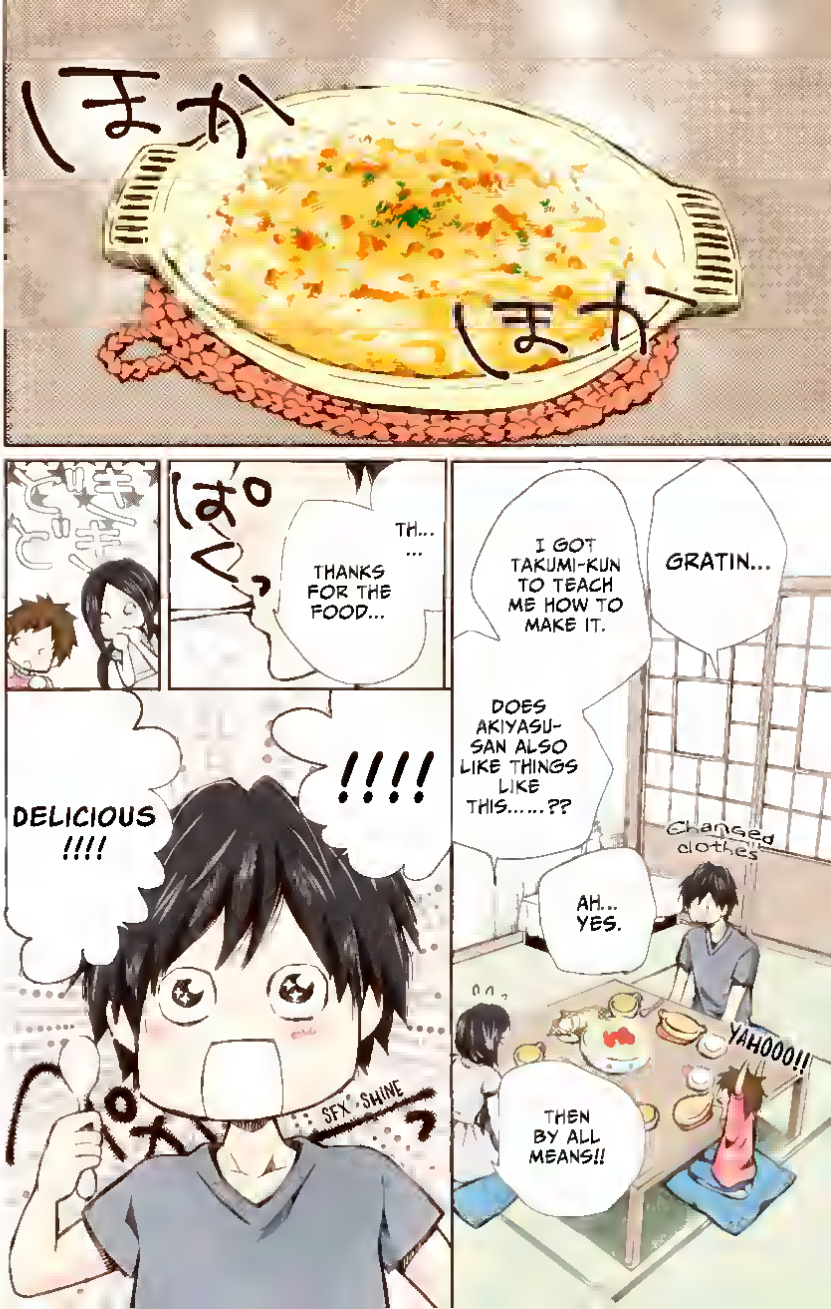
IT'S NOT LIKE
WE'RE SOME KIND OF "IDEAL" COUPLE, EITHER,
I'm ho—ome
OH, WELCOME HOME.....
WHAT...?
RATHER, COUPLES VARY FROM HOME TO HOME, RIGHT—??
SMACK

YOU ATE MY PUDDING THIS MORNING, DIDN'T YOU...??
YOU...
HUH!!?
WASN'T THAT MY...
W..... WAIT...
CAN'T WE SAVE THIS CONVERSATION FOR LATER.....?

I SENT YOU A TEXT, BUT...
YOU SHOULD HAVE TOLD ME IF AKIYASU-KUN WAS GOING TO DROP BY~~~!!
GEEZ!
I don't look at my mail
E..... EXCUSE ME...
OH...
WELCOME .....
I THINK TAKUMI
WAS JUST COMPARING YOUR FAMILY TO OURS.
Himari-san and his wife are definitely different
HA..... HA.....
BUT WE'VE BEEN MARRIED FOR FIVE YEARS.
IT ALSO DEPENDS ON PERSONALITY,
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

WHEN I SAW YOU TWO,
I DIDN'T THINK ANYTHING WAS STRANGE AT ALL.
I COULD CLEARLY SEE
THAT YOU TWO WERE TAKING CARE OF EACH OTHER.


WELCOME HOME—!!!
.....
I THOUGHT YOU MIGHT BE HERE..... THAT'S A LITTLE...
YOU'RE PLANNING ON EATING DINNER HERE, TOO.....?
BECAUSE OF YOU, TWERP.....
W-
YOU BET!!
WELCOME HOME.
I'VE PREPARED DINNER...!!
TH...
THANKS .....


ほか
ほか
ほか
ぱく
TH...
...
THANKS FOR THE FOOD...
GRATIN...
I GOT TAKUMI-KUN TO TEACH ME HOW TO MAKE IT.
DOES AKIYASU-SAN ALSO LIKE THINGS LIKE THIS.....??
Changed clothes
AH... YES.
YAHOOO!!
THEN BY ALL MEANS!!
!!!!
DELICIOUS !!!!
SFX : SHINE

DO...
DO YOU FEEL BETTER, NOW...?
IT'S GOOD! IT'S GOOD, HIMARI!!
"TAKING CARE OF EACH OTHER..."

I FEEL GREAT.
WAS SHE WORRIED ABOUT ME...?
IF THERE'S ANYTHING YOU WANT TO EAT
PLEASE DON'T HOLD BACK, OKAY?!
HIMARI, MAKE PIZZA NEXT TIME!
NAH, I THINK I'LL STILL HOLD BACK...
BUT THAT'S BECAUSE EVERYTHING YOU COOK IS DELICIOUS.

T/L NOTE:

THE COST OF LIVING IS HIGH ENOUGH THAT USUALLY BOTH PARENTS WORK, BUT YOU NEXT TO NEVER SEE A COUPLE WHERE THE WOMAN WORKS MORE THAN OR INSTEAD OF THE MAN. I MYSELF HAVE NEVER MET A STAY-AT-HOME DAD IN JAPAN, AND APPARENTLY NEITHER HAS AKI—IT DOESN'T EVEN CROSS HIS MIND THAT THE DAD IS AT HOME BECAUSE HE DOESN'T WORK.